

**Zeitschrift:** Die Berner Woche  
**Band:** 35 (1945)  
**Heft:** 29

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Landwirtschaft, Industrie, Handel und Gewerbe

steht die

**Kantonalbank von Bern,  
Langenthal Huttwil**

zur Beratung jederzeit kostenlos und unverbindlich zu Diensten, wenn zum Ausbau und zur Verbesserung eines Betriebes

## finanzielle Mittel

benötigt werden

Wir prüfen jeden einzelnen Fall gründlich und machen Ihnen in kürzester Frist geeignete Vorschläge.

**Kantonalbank  
von Bern**



Langenthal

Huttwil

*antiker  
Langenthal*

# Ersparniskasse

des Amtsbezirks Aarwangen

in

# Langenthal

Gegründet 1823

Mitglied des Revisionsverbandes bernischer Banken und Sparkassen

Durch die im Jahre 1909 erfolgte Überleitung des Instituts in den Besitz der 25 Einwohnergemeinden des Amtsbezirks Aarwangen ist es so recht das Bankinstitut eines jeden Bürgers geworden. Sämtliche Aktien sind im Besitze der 25 Gemeinden

Das Langenthal war von jeher mit der Ersparniskasse eng verbunden, indem seine Einwohner ihrem gemeinnützigen Institut einerseits die verfügbaren Gelder als Einlagen anvertrauen und andererseits von ihm die benötigten Hypotheken zu günstigen Bedingungen beziehen

**Bilanzsumme Fr. 65 000 000.-**

Hauptkasse an der Jurastrasse in Langenthal  
mit Einnehmereien in den aktienbesitzenden Gemeinden



Das schöne

*Langenthaler - Porzellan*

erhalten Sie vorteilhaft  
und in reicher Auswahl in den drei  
Langenthaler Spezialgeschäften

**Kunz-Walther, Bahnhofstrasse  
Moser-Geissmann, Wiesenstrasse  
Leuenberger-Schmid, Bäregasse**